# **Nachweis**

#### Airbourne sound insulation of building elements

Prüfbericht No. 13-000237-PR01 (PB Z1-A01-04-en-02)



Client

Selectron Elektrokimya San. ve Tic. Ltd. Sti. Atatürk Bulvari Köstemir yolu No:74 34570 Silivri - Istanbul Türkei

Basis

EN ISO 10140-1: 2010 +A1:2012 EN ISO 10140-2: 2010 EN ISO 717-1: 1996+A1:2006 13-00237-PR01 (PB Z1-A01-04-de-01) dated 6.3.2013

Representation



This test report serves to demonstrate the sound insulation of a building element.

Applicable for Germany

- $R_{w,R} = R_{w,P} 2 dB)$

#### Validity

The data and results given relate solely to the tested and described specimen.

Testing the acoustic properties does not allow any statement to be made on further characteristics of the present structure regarding performance and qual-



#### Instructions for use

# - R<sub>w,R</sub> as DIN 4109: (Rw corresponds Rw,P,

- Rw.R for "Bauregelliste"

#### Notes on publication

The ift Guidance Sheet "Conditions and Guidance for the use of ift Test Documents" applies.

The cover sheet can be used as abstract.

#### Contents

This test report contains a total of 9 pages

- 1 Object
  - Procedure
- 3 Detailed results
- 4 Instructions for use

Data sheet (1 page)

Single window, one leaf System FLAT 68f designation External dimen-1230 mm × 1480 mm sion (WxH) Aluminium-Softwood Tilt and Turn Type of opening 1 external, 2 centre, 1 internal Rebate sealings Insulation glass unit, 4/16/6 Transport damage at the specimen were repaired Special features

> Weighted sound reduction index R<sub>w</sub> Spectrum adaptation terms C and C<sub>tr</sub>



 $R_w(C; C_{tr}) = 36 (-2; -5) dB$ 

ift Rosenheim 11.03.2013

Dr. Joachim Hessinger, Dipl.-Phys. **Head of Testing Department Building Physics** 

Andreas Preuss, Dipl.-Ing. (FH) Head of Laboratory **Building Acoustics** 



Evidence of performance airborne sound insulation of building elements

Page 2 of 9

Test report 13-000237-PR01 (PB Z1-A01-04-en-02) dated 11. März 2013

Client Selectron Elektrokimya San.

ve Tic. Ltd. Sti., 34570 Silivri - Istanbul (Türkei)



# 1 Object

### 1.1 Description of test specimen

Product Single window, one leaf

Product designation FLAT 68f
Type of opening Tilt and Turn

Opening direction towards receiving room

Mass of windows 65.1 kg Area related mass 35.7 kg/m²

Frame member

Frame member size (W x H) 1230 mm x 1480 mm Material Aluminium-Softwood

Profile number Uniform LA 746 / wood, further details are given in drawings

Profile section (W x D) 90 mm x 83 mm

**Casement member** 

Casement member size (W x H) 1142 mm x 1397 mm Material Aluminium-Softwood

Profile number Uniform LA860, LC 81 / further details are given in drawings

Profile section (W x D) 80 mm x 99 mm

Rebate configuration

Rebate drainage 2 x 3 holes, Ø 5mm downward,

4 slots in outer shell downward, 50 mm x 5 mm

Rebate sealing 1 external, 2 centre, 1 internal EPDM, Uniform DE 115

(Type / Material / manufacturer)

Position on aluminium cover profile, mitred

Centre EPDM, Uniform DE 126

(Type / Material / manufacturer)

Position on frame, continuous, notched in corners,

at top centre butt-jointed

Centre Polypropylen, Schlegel Q-LON 3054

(Type / Material / manufacturer)

Position on casement, continuous, notched in corners,

at top centre butt-jointed

Internal Polyurethan, Schlegel Q-LON 3053

(Type / Material / manufacturer)

Position on casement, continuous, notched in corners,

at top centre butt-jointed

Pressure equalisation without pressure equalisation.

Filling Insulation glass unit

Type, manufacturer Sağlam Cam Tic. San. Ltd. Şti.

Visible size (W x H) 985 mm x 1240 mm

Evidence of performance airborne sound insulation of building elements Page 3 of 9

Test report 13-000237-PR01 (PB Z1-A01-04-en-02) dated 11. März 2013

Client Selectron Elektrokimya San.

ve Tic. Ltd. Sti., 34570 Silivri - Istanbul (Türkei)



Total thickness in the edge 26 mm

Total thickness in the middle 27 mm

Construction 4/16/6

Gas filling in cavity according to manufacturer

Type of Gas Argon Filling 90 %

Mounting of filling

Sealing system Seal profiles internal and external

Inside: Type/Material/Manufacturer EPDM, Uniform DE 133
Outside: Type/Material/Manufacturer EPDM, Uniform DE 115
Vapour pressure equalization 3 mm continuous opened

Fittings Tilt and turn

Type, Manufacturer MACO

Hinges/pivots 1 tilt mechanism pivot, 1 corner pivot

Lockings at bottom 2, at top 2, on hinge side 2, on lock side 3

Closing force < 10 Nm

The description is based on inspection of the test specimen at ift laboratory building acoustic. Article designations / numbers as well as material specifications were given by the client.

## 1.2 Mounting in test rig

Test rig Window test rig "Z" with suppressed flanking transmission acc.

to EN ISO 10140-5: 2010; the test rig includes a mounting frame with a continuous acoustic break which is sealed in the

test opening with elastic sealant.

Mounting of test specimen Test specimen mounted by ift Laboratory for Building Acoustics

Mounting conditions Mounting in test opening, connecting joints stuffed with foam

and sealed on both sides with plastic sealant.

Mounting position At the rate of 1/3 to 2/3 in the test opening.

Opening direction Towards receiving room.

Preparation The window was opened and closed repeatedly.

#### 1.3 Representation of test specimen

The structural details were examined solely on the basis of the characteristics to be classified. The illustrations are based on unchanged documentation provided by the client.

## Evidence of performance airborne sound insulation of building elements Page 4 of 9

Test report 13-000237-PR01 (PB Z1-A01-04-en-02) dated 11. März 2013

Client

Selectron Elektrokimya San. ve Tic. Ltd. Sti., 34570 Silivri - Istanbul (Türkei)







fig 1 Photos of the mounted element, taken by ift Laboratory for Building Acoustics

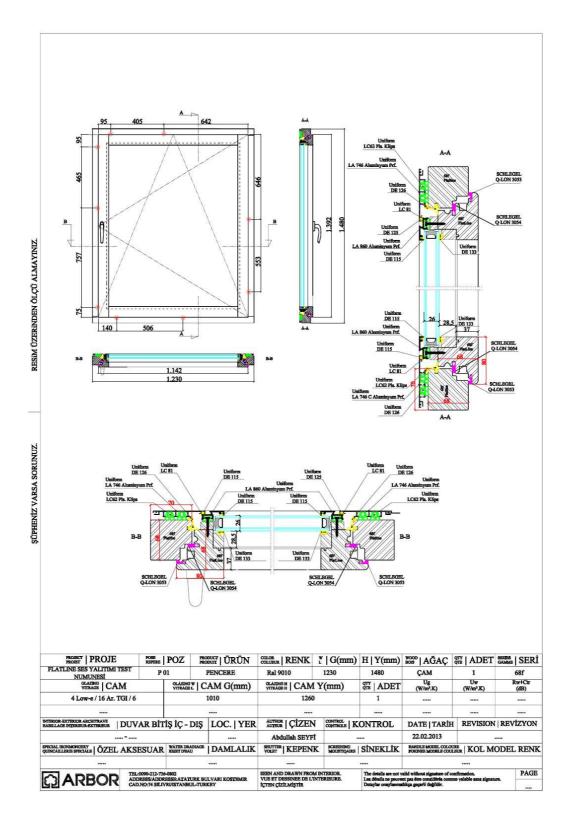
#### Evidence of performance airborne sound insulation of building elements Page 5 of 9

Test report 13-000237-PR01 (PB Z1-A01-04-en-02) dated 11. März 2013

Client

Selectron Elektrokimya San. ve Tic. Ltd. Sti., 34570 Silivri - Istanbul (Türkei)





Evidence of performance airborne sound insulation of building elements Page 6 of 9

Test report 13-000237-PR01 (PB Z1-A01-04-en-02) dated 11. März 2013

Client Selectron Elektrokimya San.

ve Tic. Ltd. Sti., 34570 Silivri - Istanbul (Türkei)



#### 2 Procedure

## 2.1 Sampling

Sampling The samples were selected by the client

Quantity 1

Manufacturer Selectron Elektrokimya San. Ve tic. Ltd şti (Arbor Wood Windows)

Date of manufacture 22. February 2013

Production line

Responsible for sampling Mr. Seyfi, Abdullah

Delivery at ift Delivery at ift 26. February 2013 by the client via forwarding agency

ift registration number 34166/1

#### 2.2 Process

**Basis** 

EN ISO 10140-1:2010 + A1 : 2012 Acoustics; Laboratory measurement of sound insulation

of building elements - Part 1: Application rules for specific prod-

ucts (ISO 10140-1:2010+Amd.1:2012)

EN ISO 10140-2:2010 Acoustics; Laboratory measurement of sound insulation of

building elements - Part 2: Measurement of airborne sound in-

sulation (ISO 10140-2:2010)

EN ISO 717-1: 1996 + A1:2006 Acoustics; Rating of sound insulation in buildings and of

building elements - Part 1: Airborne sound insulation

Corresponds to national German standard:

DIN EN ISO 10140-1:2012-05, DIN EN ISO 10140-2:2010-12 und DIN EN ISO 717-1 : 2006-11

The processing and volume of the test is according to the principles of the "Arbeitskreis der bauaufsichtlich anerkannten Schallprüfstellen" in agreement with NA 005-55-75-AA (UA 1 to DIN 4109).

Boundary conditions As required in the standard.

Deviation There are no deviations from the test procedure and/or test

conditions.

Test noise Pink noise

Measuring filter One-third-octave band filter

Measurement limits

Low frequencies The dimensions of the receiving room were smaller than rec-

ommended for testing in the frequency range from 50 Hz to 80 Hz as per EN ISO 10140-4:2010 Annex A (informative).

A moving loudspeaker was used.

# Evidence of performance airborne sound insulation of building elements

Page 7 of 9

Test report 13-000237-PR01 (PB Z1-A01-04-en-02) dated 11. März 2013

Client Selectron Elektrokimya San.

ve Tic. Ltd. Sti., 34570 Silivri - Istanbul (Türkei)



Background noise level 
The background noise level in the receiving room was deter-

mined during measurement and the receiving room level  $L_2$  cor-

rected by calculation as per EN 10140-4: 2010 Clause 4.3.

Maximum sound insulation The Maximum sound insulation of the test rig is at least 15 dB

higher than the measured sound reduction index of the test

specimen.

Not corrected by calculation.

Measurement of

reverberation time arithmetical mean: two measurements each of 2 loudspeaker

and 3 microphone positions (total of 12 independent measure-

ments).

Measurement equation A  $A = 0.16 \cdot \frac{V}{T} \text{ m}^2$ 

Measurement of sound level

difference Minimum of 2 loudspeaker positions and rotating microphones.

Measurement equation  $R = L_1 - L_2 + 10 \cdot \lg \frac{S}{A} dB$ 

#### **LEGEND**

A equivalent absorption area in m<sup>2</sup>

L<sub>1</sub> Sound pressure level source room in dB

L<sub>2</sub> Sound pressure level receiving room in dB

R Sound reduction index in dB T Reverberation time in s

V Volume of receiving room in m<sup>3</sup>

S Testing area of the specimen in m<sup>2</sup>

#### 2.3 Test equipment

Device	Туре	Manufacturer
Integrating sound meter	Type Nortronic 840	Norsonic-Tippkemper
Microphone preamplifiers	Type 1201	Norsonic-Tippkemper
Microphone units	Type 1220	Norsonic-Tippkemper
Calibrator	Type 1251	Norsonic-Tippkemper
Dodecahedron loudspeakers	Own production	-
Amplifier	Type E120	FG Elektronik
Rotating microphone boom	Own production / Type 231-N-360	Norsonic-Tippkemper

The **ift** Laboratory for Building Acoustics participates in comparative measurements at the Physikalisch-Technische Bundesanstalt (PTB) in Braunschweig every three years, the last one was in April 2010. The sound level meter used, Series N. 17848, was calibrated by the Dortmund Eichamt (calibration agency) on 19. January 2012. The calibration is valid until 31. December 2014.

Evidence of performance airborne sound insulation of building elements Page 8 of 9

Test report 13-000237-PR01 (PB Z1-A01-04-en-02) dated 11. März 2013

Client Selectron Elektrokimya San.

ve Tic. Ltd. Sti., 34570 Silivri - Istanbul (Türkei)



### 2.4 Testing

Date 1. March 2013
Test engineer Andreas Preuss

#### 3 Detailed results

The values of the measured sound reduction index of the tested window are plotted as a function of frequency in the annexed data sheet and tabled.

As per EN ISO 717-1 the weighted sound reduction index  $R_{\rm w}$  and the spectrum adaptation terms C and  $C_{\rm tr}$  for the frequency range 100 Hz to 3150 Hz obtained by calculation are as follows:

$$R_w$$
 (C;C<sub>tr</sub>) = 36 (-2;-5) dB

According to EN ISO 717-1 the following additional spectrum adaptation terms are obtained

#### 4 Instruction for use

#### 4.1 Safety margin according to DIN 4109

**Basis** 

DIN 4109:1989-11 Sound insulation in buildings, requirements and verifications

For verification of sound insulation according to DIN 4109: 1989-11 (Suitability Test I) the weighted sound reduction index  $R_w$  corresponds to the test value  $R_{w,P}$ . Including safety margin of 2 dB, the following value  $R_{w,R}$  is obtained by calculation

$$R_{w,R} = 34 dB$$

#### 4.2 Test standards

The standard series EN ISO 10140:2010 supersedes those, until the respective date, applicable parts of the standards series EN ISO 140 which describe laboratory tests. According to the two standard series, the test methods are identical.

ift RosenheimLaboratory for Building Acoustics11. März 2013

# Sound reduction index according to ISO 10140 - 2

Laboratory measurements of airborne sound insulation of building elements

Client: Selectron Elektrokimya San. ve Tic. Ltd. Sti., 34570 Silivri -

Istanbul (Türkei)

Product designation FLAT 68f



#### Design of test specimen

Single window, one leaf

External dimension 1230 mm × 1480 mm Material Aluminium-Softwood

Type of opening Tilt and Turn

Rebate seals 1 external, 2 centre, 1 internal Lockings at bottom 2, at top 2, on hinge side

2, on lock side 3

Infill panel Insulation glass unit

Pane configuration 4/16/6 Gas filling in cavity Argon Test date 1. March 2013

Test surface S  $1.25 \text{ m} \times 1.50 \text{ m} = 1.88 \text{ m}^2$ Test rig as per EN ISO 10140-5

Partition wall Double-leaf concrete wall, insert

frame

Test noise pink noise

Volumes of test rooms  $V_S = 104.0 \text{ m}^3$ 

 $V_{E} = 67.5 \text{ m}^{3}$ 

Maximum sound reduction index

 $R_{w,max}$  = 62 dB (related to test surface)

Mounting conditions

Window butt-mounted in test opening. Connecting joints filled with foam and sealed with plastic

sealant on both sides

Climate in test rooms 20 ℃ / 30 % RF

Static air pressure 960 hPa

f in Hz	R in dB
50	30.6
63	26.0
80	24.7
100	21.5
125	20.4
160	19.6
200	19.9
250	26.9
315	30.8
400	33.0
500	34.6
630	37.4
800	37.3
1000	37.3
1250	39.0
1600	40.7

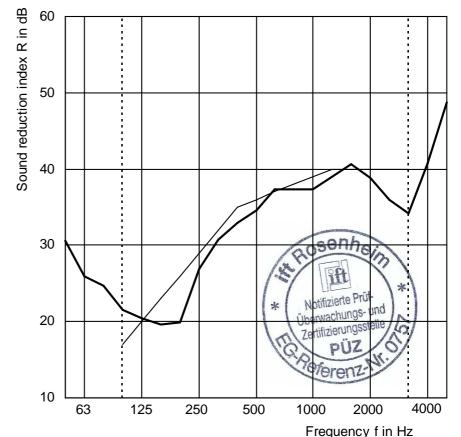
2000

2500

3150

4000 5000 Shifted reference curve Measurement curve

Frequency range corresp. to reference curve as per EN ISO 717-1



Rating according to EN ISO 717-1 (in third octave bands):

 $R_w$  (C;C<sub>tr</sub>) = 36 (-2;-5) dB  $C_{50-3150}$  = -2 dB;  $C_{100-5000}$  = -1 dB;  $C_{50-5000}$  = -1 dB  $C_{tr.50-3150}$  = -6 dB;  $C_{tr.100-5000}$  = -5 dB;  $C_{tr.50-5000}$  = -6 dB

Test report No.: 13-000237-PR01 (PB Z1-A01-04-en-02)

Page 9 of 9. Data sheet No. Z1

38.8

35.9 34.2

40.8

48.7

ift Rosenheim

Laboratory for Building Acoustics

11. März 2013

Dipl. Ing. (FH) Andreas Preuss

Head of Laboratory